

ALEXANDRE MESSER

ur. 1938; Grabowiec



| | |
|-------------------------|---|
| Miejsce i czas wydarzeń | Ząbkowice Śląskie, Warszawa, PRL |
| Słowa kluczowe | projekt W poszukiwaniu Lubliniaków, projekt W poszukiwaniu Lubliniaków. Francja 2011, życie codzienne, język żydowski |

Język żydowski

Z tym językiem żydowskim to jest taka ciekawa rzecz, że do 52 roku uczyłem się tego języka i mogłem czytać i pisać, zupełnie płynnie. W ciągu tych czterech lat korpusu kadetów zupełnie ten język zapomniałem. Jakoś to się nie kojarzyło, nie miało nic wspólnego z językiem jidysz. Mówiłem po polsku, mówiłem po rosyjsku. Należałem do chóru, też śpiewaliśmy po polsku, po rosyjsku. I języka jidysz zupełnie jakoś nie używałem. Mimo to, czasem, kiedy ojciec spotykał się z niektórymi ze swoich przyjaciół, to rozmawiali po żydowsku. A ja rozumiałem doskonale, ale jakoś nigdy nie wpadłem na pomysł, żeby wziąć książkę żydowską albo mówić po żydowsku.

| | |
|-------------------------|--|
| Data i miejsce nagrania | 2011-04-11, Paryż |
| Rozmawiał/a | Tomasz Czajkowski, Agnieszka Zachariewicz |
| Transkrypcja | Marta Tylus |
| Redakcja | Maria Radek |
| Prawa | Copyright © Ośrodek "Brama Grodzka - Teatr NN" |